

Березень 2022

## ШВИДКА ДОПОМОГА УКРАЇНИ

Шановні Пані та Панове,

З кожним днем ми все більше шоковані картинами війни з України. Тим часом все більше людей тікає до Німеччини. З точки зору охорони здоров'я, війна в Україні поставила людей, які інфековані ВІЛ особливо у тяжке становище. Для цих людей дуже важливо, щоб їхня антиретровірусна терапія була неперервною та відновленою у швидкий термін часу.

Німецький фонд боротьби зі СНІДОМ підтримує місцеві консультаційні центри, які доглядають або консультують ВІЛ-позитивних людей з України та надають їм доступ до необхідних методів лікування.

Зокрема, служба консультування та підтримки з питань СНІДУ організації добробуту працівників може звернутися до німецького фонду боротьби зі СНІДОМ за фінансовою підтримкою, наприклад, для послугів перекладача та витрат на терапію ВІЛ, а також для будь-яких пов'язаних з нею інших витрат на ліки. Ця фінансова підтримка призначена як послуга подолання і може бути використана до тих пір, поки біженці не знайдуть доступ до державної охорони здоров'я.

Крім того, ми також консультуємо та підтримуємо Вас у встановленні контакту з фахівцем з питань ВІЛ в найближчій околиці та забезпечим супровід.

Ми хочемо допомогти Вам та надати першу медичну допомогу якомога швидше.

Ви можете зв'язатися з нами:

Rut Hölz (Рут Хольц)	02433/ 901 730	<a href="mailto:Rut.Hoelz@awo-hs.de">Rut.Hoelz@awo-hs.de</a>
Dr. Ulrich Vogel (Ульріх Фогель)	02452/ 13 53 55	<a href="mailto:Ulrich.Vogel@kreis-heinsberg.de">Ulrich.Vogel@kreis-heinsberg.de</a>
Sandra Hahn (Сандра Хан)	02452/ 13 53 50	<a href="mailto:Sandra.hahn@kreis-heinsberg.de">Sandra.hahn@kreis-heinsberg.de</a>

З добрими побажаннями

Rut Hölz (Рут Хольц)  
Дипл. соз. пед./ соц. роботи  
Служба консультування та  
підтримки з питань СНІДУ

Dr. Ulrich Vogel (Ульріх Фогель)  
Спеціаліст з хірургії  
Відділ охорони здоров'я Хайнсберг